



B1.13 Die Kunstgalerie

- Diskutiert darüber, was ihr im Museum gesehen habt
- Lernen Sie wichtige Maler und Architekten Ihres Gastlandes kennen
- Eine Museumsbesichtigung organisieren und über ein lokales Kunstwerk berichten

die Architektur	<i>(architektura)</i>	der Audioguide	<i>(przewodnik audio)</i>
die klassische Kunst	<i>(sztuka klasyczna)</i>	eine Führung machen	<i>(brać udział w oprowadzaniu)</i>
der moderne Stil	<i>(styl nowoczesny)</i>	der Designer / die Designerin	<i>(projektant / projektantka)</i>
zeitgenössische Kunstgeschichte	<i>(współczesna historia sztuki)</i>	der Bildhauer / die Bildhauerin	<i>(rzeźbiarz / rzeźbiarka)</i>
die Kunstgalerie	<i>(galeria sztuki)</i>	kulturell	<i>(kulturalny)</i>
das Werk	<i>(dzieło)</i>	künstlerisch	<i>(artystyczny)</i>
die Skulptur	<i>(rzeźba)</i>	schaffen	<i>(tworzyć)</i>
das Porträt	<i>(portret)</i>	ein Genie sein	<i>(być geniuszem)</i>
eine Landschaft malen	<i>(malować pejzaż)</i>	errichten	<i>(wznosić)</i>
ein Bild gestalten	<i>(projektować obraz)</i>	Wie viel Zeit haben wir noch?	<i>(Ile czasu nam zostało?)</i>
die Dauerausstellung	<i>(wystawa stała)</i>	Das Bild gefällt mir!	<i>(Obraz mi się podoba!)</i>
die Sonderausstellung	<i>(wystawa czasowa)</i>	Die Wirkung der Farben	<i>(oddziaływanie kolorów)</i>
der Eintrittspreis	<i>(cena biletu)</i>		

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst.



In einer **Galerie** kann ein **Besuch** mehr sein als nur ein Rundgang. Bei einem besonderen **Event** gibt es oft Gespräche mit einem **Künstler**, und viele Gäste finden das sehr spannend. Manche Besucher kommen im Herbst zum ersten Mal und kehren später zurück, weil die Atmosphäre **inspirierend** und schön ist. So ein Abend bleibt als wichtige **Erfahrung** in Erinnerung, und jeder Besuch bringt neue Eindrücke. Besonders interessant ist eine Galerie, **deren** Programm jedes Mal anders gestaltet wird.

W **galerii wizyta** może być czymś więcej niż tylko spacerem. Podczas wyjątkowego **wydarzenia** często odbywają się rozmowy z **artystą**, a wielu gości uważa to za bardzo fascynujące. Niektórzy odwiedzający przychodzą **wiosną** po raz pierwszy i wracają później, ponieważ atmosfera jest **inspirująca i piękna**. Taki wieczór pozostaje w pamięci jako ważne **doświadczenie**, a każda wizyta przynosi nowe wrażenia. Szczególnie interesująca jest galeria, której program za każdym razem jest inaczej zaaranżowany.

1. Warum kommen die Besucher wieder in die Galerie?
 - a. Weil sie dort arbeiten müssen.
 - b. Weil sie dort kostenlos essen können.
 - c. Weil die Galerie jeden Tag geschlossen ist.
 - d. Weil es inspirierend und schön war.
2. Was unterscheidet diesen Besuch von einem normalen Rundgang?
 - a. Es ist eher ein Event und macht Spaß.
 - b. Man darf keine Kunst ansehen.
 - c. Man muss eine Prüfung schreiben.
 - d. Es gibt nur ein kurzes Gespräch am Eingang.

3. Ćwiczenia



1. Dopasuj każde słowo do jego definicji.

- | | |
|--------------------------|--|
| a. das Werk | 1. Die Art, wie ein Gebäude gebaut ist und wie es auf Besucher wirkt |
| b. die Sonderausstellung | 2. Etwas mit großer Anerkennung ansehen, zum Beispiel ein Porträt lange. |
| c. die Architektur | 3. Ausstellung, deren Thema nur für kurze Zeit im Museum gezeigt wird. |
| d. der Audioguide | 4. Gerät, dessen Erklärungen man im Museum über Kopfhörer hört. |
| e. bewundern | 5. Etwas, das ein Künstler schafft und oft in einem Museum zu sehen ist. |

a-5 b-3 c-1 d-4 e-2

2. Po wizycie w galerii sztuki: wskazówki i usługi (Audio dostępne w aplikacji)

Wypełnij luki: Porträt, Audioguide, Führung, Kunsthalle, Dauerausstellung, Eintrittspreis, deren, Skulptur, dessen

Wer am Wochenende die _____ besucht, sollte etwas Zeit einplanen: In der _____ sieht man klassische Gemälde und moderne Fotografie. Besonders spannend ist die Sonderausstellung zur Architektur der 1920er-Jahre, _____ Modelle ein Berliner Designer gestaltet hat. Im Museumsshop gibt es dazu einen kurzen _____. Der _____ ist online günstiger, vor Ort ist kontaktlose Zahlung möglich.


Tipp: Starten Sie im 2. Stock: Dort hängt ein _____, _____ Wirkung der Farben oft gelobt wird. Im Innenhof steht eine _____ eines Bildhauers, der auch Landschaften gemalt hat. Für Gruppen bietet das Haus eine _____ an. Wer nur eine Stunde hat, sollte zwei Räume auswählen und nicht alles sehen wollen.

Kto odwiedza galerię sztuki w weekend, powinien zaplanować trochę czasu: W stałej ekspozycji można zobaczyć klasyczne obrazy i współczesną fotografię. Szczególnie interesująca jest wystawa czasowa poświęcona architekturze lat 20. XX wieku, której modele zaprojektował berliński projektant. W sklepie muzealnym dostępny jest krótki audioprzewodnik. Bilet wstępu jest tańszy online; na miejscu możliwa jest płatność zbliżeniowa.

Wskazówka: Zacznij na 2. piętrze: Tam wisi portret, którego użycie kolorów jest często chwalone. Na wewnętrznym dziedzińcu stoi rzeźba autorstwa rzeźbiarza, który także malował pejzaże. Dla grup muzeum oferuje oprowadzanie. Kto ma tylko godzinę, powinien wybrać dwa pomieszczenia i nie próbować zobaczyć wszystkiego.

1. Welche Stationen empfiehlt der Text für einen kurzen Besuch und warum?

3. Posłuchaj fragmentu audio i zaznacz, czy poniższe stwierdzenia są prawdziwe czy fałszywe.

	Prawda	Fałsz	
Die Sprecherin plant den Galeriebesuch, weil ihre Kollegin aus dem Ausland zu Besuch kommt.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Sie entscheidet sich für eine Führung, damit sie mehr Informationen zu den Werken bekommt.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Sie möchte vor allem ein Porträt sehen und weniger eine Skulptur.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

4. Przeczytaj dialog i odpowiedz na pytania

Nora (Kollegin): *Hast du nach der Arbeit noch Zeit? Ich würde gern in die Kunstgalerie am Kulturforum – dort ist gerade eine Sonderausstellung zur zeitgenössischen Kunstgeschichte.*

(Masz jeszcze czas po pracy? Chciałabym pójść do galerii sztuki przy Forum Kultury – właśnie jest tam wystawa czasowa o historii sztuki współczesnej.)

Lea (Kollegin): *Klingt gut. Ich war dort bisher nur in der Dauerausstellung. Wie viel Zeit haben wir noch, bevor sie schließen?*

(Brzmi dobrze. Byłam tam dotąd tylko na wystawie stałej. Ile mamy jeszcze czasu, zanim zamykają?)

Nora (Kollegin): *Heute hat die Galerie bis 20 Uhr geöffnet. Wenn wir um halb sechs da sind, hätten wir knapp zweieinhalb Stunden. Der Eintrittspreis ist 14 Euro, ermäßigt 10.*

(Dziś galeria jest otwarta do godziny 20. Jeśli będziemy o wpół do szóstej, będziemy mieli prawie dwie i pół godziny. Bilet kosztuje 14 euro, ulgowy 10.)

Lea (Kollegin): *Okay. Machen wir eine Führung oder nehmen wir lieber den Audioguide? Bei Führungen verliere ich manchmal den Faden, wenn es zu schnell geht.*

(OK. Pójdziemy na oprowadzanie czy lepiej weźmiemy audioprzewodnik? Przy oprowadzaniach czasem gubię wątek, gdy tempo jest za szybkie.)

Nora (Kollegin): *Dann lieber den Audioguide. So können wir an einem Werk länger stehenbleiben, wenn es uns besonders interessiert.*

(W takim razie lepiej audioprzewodnik. Dzięki niemu możemy dłużej zatrzymać się przy jednym dziele, jeśli szczególnie nas zainteresuje.)

Lea (Kollegin): *Ich möchte mir vor allem Porträts anschauen. Letztes Mal hat mich überrascht, wie unterschiedlich die Wirkung der Farben ist.*

(Chcę przede wszystkim obejrzeć portrety. Ostatnio zaskoczyło mnie, jak różnie oddziałują kolory.)

Nora (Kollegin): *Ich hoffe auf eine Skulptur im modernen Stil. Die Ausstellung erklärt auch etwas zur Architektur des Gebäudes – es wurde ja in den 60ern errichtet.*

(Liczę na rzeźbę w nowoczesnym stylu. Wystawa wyjaśnia też trochę architekturę budynku – został wzniesiony w latach 60.)



Lea (Kollegin): *Perfekt. Treffen wir uns um 17:15 an der U-Bahn? Dann holen wir vor Ort die Tickets und gehen direkt rein.
(Idealnie. Spotkamy się o 17:15 przy metrze? Potem kupimy bilety na miejscu i pójdziemy prosto do środka.)*

1. Warum wollen Nora und Lea in die Sonderausstellung und nicht in die Dauerausstellung?
2. Wofür entscheiden sie sich am Ende: Führung oder Audioguide - und warum?

5. WhatsApp

Hi! Hast du am Samstag Lust, mit mir in die Kunsthalle zu gehen? Es gibt eine **Sonderausstellung** mit moderner Fotografie und eine kleine **Dauerausstellung** mit klassischer Kunst.

Ich könnte online Tickets kaufen, aber ich weiß nicht, wann du Zeit hast. Der **Eintrittspreis** ist 12 € (mit **Audioguide** 15 €). Wollen wir auch eine **Führung** machen oder reicht dir der Audioguide? Danach könnten wir noch kurz einen Kaffee trinken und über die Bilder reden.

Liebe Grüße
Mira



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Ich hätte ab ... Uhr Zeit und schlage vor, dass wir ... / Mir reicht der Audioguide, weil ... / Ich würde lieber eine Führung machen, weil ... / Kennst du den Künstler, dessen Werke gerade ausgestellt sind?*

Ważne czasowniki

Sehen (widzieć)

Futur I

werde sehen

wirst sehen

wird sehen

werden sehen

werdet sehen

werden sehen

bewundern (podziwiać)

Präsens

bewundere

bewunderst

bewundert

bewundern

bewundert

bewundern

gestalten (gestaltować)

Präsens

gestalte

gestaltest

gestaltet

gestalten

gestaltet

gestalten